THE MARINER'S MIRROR

THE JOURNAL OF
THE SOCIETY FOR NAUTICAL RESEARCH

VOLUME THIRTY-NINE

M·CM·LIII

CAMBRIDGE
AT THE UNIVERSITY PRESS
MCMLIII

Printed in Great Britain at the University Press, Cambridge
(Brooke Crutchley, University Printer)
and published by the Cambridge University Press
London: Bentley House, N.W. 1
American Branch: New York
Agents for Canada, India, and Pakistan: Macmillan

CONTENTS

1953

ARTICLES — Page

The Development of Signalling in the Royal Navy. *By Captain L. E. Holland, R.N.* 5

Bristol Channel Pilotage: Historical Notes on its Administration and Craft. *By Grahame Farr* 27

Early American Trade with Mauritius. *By A. Toussaint* 45

Fort Denison, Sydney. *By John L. Lavett* 84

Hugues de Berze and the Mariner's Compass. *By Commander W. E. May, R.N.* 103

The Arrest of the *Prince Frederick* Packet. *By Sir Godfrey Fisher* . . 107

The Navigation of the Norsemen. *By G. J. Marcus* 112

H.M. Torpedo-Ram *Polyphemus*. *By C. J. Greene* 164

The English Fleet at the Battle of Portland. *By R. C. Anderson* . . . 171

Lieutenant Edward Griffiths and the Franklin Expedition. *By A. G. E. Jones and R. J. Cyriax* 178

The New Broad Arrow: Origins of British Oil Policy. *By Joseph E. King* 187

The Navy at Copenhagen in 1807. *By Anthony N. Ryan* 201

Lord Cochrane's Greek Steam Fleet. *By Douglas Dakin* 211

More Light on the *Chesapeake*. *By Anthony Steel* 243

Shipbuilding in Southern Asia Ports, 1800–1820. *By William Kirk* . . 266

'Great England's Glory'. *By Richard C. Fraser* 276

A Tentative Bibliography of Portuguese Nautical Dictionaries, Glossaries and Word Lists. *By Hensley C. Woodbridge* 283

NOTES

Two ships from sixteenth-century coins 57

A picture of the 'Royal George of 1756' 58

Osuna's 'Q-ships' 60

Spanish 'Q-ships'' rig, 1619—The fighting ship 1860 to 1890—Three Jacobean warships 61

Captain Cook's wife 62

The *Ark Royal*—Ballahou—The dating of 'The Duke of York's Supplementary Orders, 1672' 63

The *Anne Royal* in 1613—H.M. Brig *Investigator*—Three Jacobean warships 132

NOTES (*cont.*)

	Page
Shipbuilding in Ireland	133
Nippers	134
Rear-Admiral Robert Sansum	135
The three L's—The identity of 'Jack Nastyface'	136
Foot-notes to *Pel. Verjuice*	138
Early mention of cricket—The framing of models—A note on the *beitiáss*	139
The mast and sail in the north	140
Ship models in churches	141
Curiosities in nautical terms	142
Spanish nautical dictionaries—'Slavonic pirates' in the Adriatic—The Liverpool slave trade	143
El Llibre del Consolat de Mar—A Danish monument to English seamen—Drake's game of bowls	144
A gang of shrouds—Earl Spencer and the naval mutinies of 1797	220
Old naval gun-carriages	222
The dolphin-striker—The *Antony of Hull*	223
Old fishing craft—The rig of medieval warships	224
The dating of 'The Duke of York's Supplementary Orders, 1672'—Royal Standards in mourning	227
The fighting ship from 1860 to 1890	229
Lord Nelson and the loss of his arm—Nippers—Fort Denison, Sydney	302
Bristol Channel pilotage—Bristol Channel pilots	303
Curiosities in nautical terms	304
Sickness in the fleet	305
Lord St Vincent's discipline	306

QUERIES

Sir Isaac Coffin—Ships in Havre, 1562—Elizabethan ship-losses—The Kaiser's writing desk—A Spanish Armada figurehead	64
Wars in South America—Hammocks—Tête de more—Clipper built—Booby—Spar torpedo—'Knots per hour'	146
Origin of the periscope—Early Spanish sea terms—Yacht *Nancy Dawson*—Marmalade as an emergency ration	147
Jetsam of a signal book—Hoisting the colours—Armada wreck—Armada payments—'Restorer of navigation'	230
Elizabethan ensign—Barque *Jessie McFarlan*—A true brigantine—Battle of Sinope—A missing semaphore reference—Twin-screw iron tug *Warren Hastings*—Peary at the Pole—Early history of the River Medway	308

ANSWERS

Page

Shanty—A classical ship found in 1907—Early gun drill . . . 65

Davit—The bitter end—Cruiser—Venetian manuscripts . . . 67

Early ship lanterns—Naval sixpences—'Down funnel: Up screw'—Ships' complements 68

Scurvy 69

Inferior ships—'To warm the bell'—'Molgogger' 70

'Podger' 71

Galway hooker—H.M.S. *Vixen*—Port and starboard lights—Ships' complements 148

Gabert—'Rigged according to law' 149

Cutter-brig—Cruiser—Admiral Lawson—Scurvy 232

Inferior ships 233

Dry-land ships—Early gun drill—Port and starboard lights . . . 309

Inferior ships—Gabert—A Spanish Armada figurehead—Wars in South America—Hammocks 310

Clipper built—Spar torpedo 311

'Knots per hour' 312

Origin of the periscope—Early Spanish sea terms 313

REVIEWS

Some Historical Notes on the Brixham Fisheries—The Tea Clippers . 72

Das Hamburgische Convoyschiff *Wappen von Hamburg III*—The Founding of the Second British Empire, Vol. I 73

The *John Randolph*, America's first commercially successful Iron Steamboat—British Fishing Boats and Coastal Craft, Part II . . . 74

Business in Great Waters. The War History of the P. & O. . . . 75

The Annual Dog Watch—Signal Card: B.R. 232(2) 76

Deep-Water Sail 77

Lloyd's 78

Graveyard of the Atlantic 79

Hogarth's Peregrination 80

Imago Mundi, No. VIII—Decorative Printed Maps of the 15th to 18th Centuries 150

Manual of Seamanship, Vol. II 151

All about Ships and Shipping—Sailing Drifters 152

An Episode in the Spanish War, 1739–1744 153

Generals and Admirals 154

Clipper Ships and Packets, 1851–1853 155

REVIEWS (*cont.*) *Page*

Waterline Model Liners—Fra Sejl til Diesel, Vols. II and III . . . 156
Alde Estuary—Captain Cook 157
Miscellanea: Vol. V: Yorkshire Archaeological Society 158
Records. . . of Merchant Venturers of Bristol in the Seventeenth Century . 159
Captain Marryat: A Rediscovery—The Map Maker's Art . . . 235
The *Uganda* in Action 236
Merchant Steam Vessels of the United States 1807–1868 . . . 237
Passenger Liners of the Western Ocean—Syria, XXIX (1952); Le Phare de Laodicée 238
Sjöhistorisk Årsbok, 1951–1952—Salvador de Sá and the Struggle for Brazil and Angola 1602–1686 239
Science Museum. Handbook of. . . Marine Engineering . . . 240
Landsman Hay—How to draw Fishing Craft—Dorset Harbours . . 314
The Navy in the War of William III, 1689–1697 315
Travel and Discovery in the Renaissance, 1420–1620 316
The Naval Miscellany, Vol. IV 317
Flags of the World 318
Bends, Hitches, Knots and Splices—True Patriots All 319

ANNUAL GENERAL MEETING 289

EDITOR'S NOTES 3, 163

NOTICES 83

PLATES *Facing page*

Bristol Channel pilot vessels, *Myrtle*, *E.M.C.* and *Pet*, built at Pill . . 40
The *Herga*, flat transom type of skiff 41
The Bristol skiff *Hilda*, at Ilfracombe 41
Gold angels (coins), James IV of Scotland, and Edward VI . . . 58
Picture of '*The Royal George* of 1756' 59
Pinchgut Island, and Fort Denison, Sydney, N.S.W. 81
H.M.S. *Polyphemus* entering Portsmouth Harbour 161
H.M.S. *Polyphemus* alongside the mole at Gibraltar 168
The torpedo-ram *Polyphemus* in dry dock 169
The gabert *Mary*, and Smacks in Brodick Bay, Arran 241

ILLUSTRATIONS IN THE TEXT, ETC.

	Page
Flags used in Numerary Systems (folding table)	8
Pilot skiff *Charlotte*, builder's draft	37
H.M. Torpedo-ram *Polyphemus*, profile, plan and sections	166, 167
Maps of Denmark and Copenhagen	203
Old naval gun-carriages	222
Ravenna mosaics, medieval warships	225

ERRATUM

P. 277, line 32, *for* sole command *read* joint command